

Personuppgifter

Personnummer (ÅÅMMDD-XXXX)			
Förnamn		Efternamn	
Gatuadress		Postnummer	Ort
Telefon	Mobilnummer	E-postadress	
Modersmål	Födelseland	Tolkspråk (Ange samtliga språk och dialekter)	
Körkort Ja <input type="checkbox"/> Nej <input type="checkbox"/>	Tillgång till bil Ja <input type="checkbox"/> Nej <input type="checkbox"/>		

Ekonomisk information

Bankens Namn	Clearing nummer	Kontonummer
Innehar F-skatt <input type="checkbox"/>	Organisationsnummer	Företagsnamn
OBS! Bifoga F-skattebevis		

Utbildning (Ange högsta utbildningsnivå)

Universitet / Högskola <input type="checkbox"/>	Gymnasieskola <input type="checkbox"/>	Grundskola <input type="checkbox"/>
Årtal (från - till)	Inriktning och poäng	Ort/Land

OBS! Glöm inte att skicka med kopia på samtliga intyg som styrker dina kvalifikationer.

Kvalifikationer och tolkerfarenhet

Auktoriserad med specialkompetens	Rättstolk <input type="checkbox"/> Sjukvård <input type="checkbox"/>	Språk 1	Giltig till och med (ÅÅMMDD)
	Rättstolk <input type="checkbox"/> Sjukvård <input type="checkbox"/>	Språk 2	Giltig till och med (ÅÅMMDD)
Auktoriserad		Språk 1	Giltig till och med (ÅÅMMDD)
		Språk 2	Giltig till och med (ÅÅMMDD)
TÖI-Testad	Utbildningsprogram och år	Språk 1	Språk 2
Övrig /Testad tolk	Tolkerfarenhet (Ange antal år)	Språk 1	Språk 2

Tolkkurser

Grundläggande tolkutbildning <input type="checkbox"/>	Arbetsmarknadstolkning <input type="checkbox"/>	Vardagsjuridik <input type="checkbox"/>	Social- & Försäkringstolkning <input type="checkbox"/>
Sjukvårdstolkning <input type="checkbox"/>	Rättstolkning <input type="checkbox"/>		

Övriga upplysningar

Intresseanmälan för tolkuppsdrag

Anställningar Bifoga intyg som styrker anställning

Namn på Tolkförmedling 1	Anställd från datum	Till och med	
Namn på Tolkförmedling 2	Anställd från datum	Till och med	
Annan anställning	Arbetsuppgift	Anställd från	Till och med
Ingen tidigare anställning <input type="checkbox"/>			

Referenser

Namn	Telefonnummer
Namn	Telefonnummer

Sekretess och Personuppgiftshantering

Tystnadsplikt för tolkar m.fl.

För tolkar m.fl. gäller bilaga om tystnadsplikt (SFS 1975:689, ändrad genom 1976:608 och 1980:229). Sistnämnda ändring gjordes i anslutning till införandet av sekretesslagen (1980:100).

I proposition 80:80 sida 72 anfördes om bl.a. följande:

I 2 § finns en lagstadgad tystnadsplikt för tolkar och översättare. Tystnadsplikten gäller dels för tolkar och översättare som anlitas av främst myndigheter, dels för tolkar och översättare som har genomgått särskild prövning.

För de sistnämnda gäller tystnadsplikten även om de anlitas av andra än myndigheter. Inom näringslivet anlitas ofta översättare som har genomgått särskild prövning.

I den utsträckning en tolk eller översättare anlitas av en myndighet får han anses ha sådan anknytning till myndigheten att han kan sägas delta i myndighetens verksamhet. Sådana tolkar kommer därför att omfattas av sekretesslagens särskilda sekretessregler (jfr 1 kap 6 § sekretesslagen).

Tolkar och översättare som har genomgått särskild prövning blir dock inte bundna av sekretesslagen, om de anlitas av andra än myndigheter.

På grund härav har tystnadspliktsbestämmelsen ändrats så att den gäller endast utanför det allmänna verksamheten.

Sekretessen innebär förbud att röja en uppgift

- Muntligen
- Skriftligen eller
- på annat sätt.

Olika sekretessbestämmelser blir gällande, beroende på vilket uppdrag tolken har. Den som tolkar åt socialtjänsten skall iakttaga socialtjänstsekretessen (sekretesslagen 7:4).

Den som tolkar åt sjukvårdsmyndighet skall följa sekretessen inom hälso- och sjukvårdsverksamheten (sekretesslagen 7:1).

För tolk som anlitas av det allmänna (staten, kommun eller försäkringskassa) kan alltså olika bestämmelser i sekretesslagen bli tillämpliga.

När det gäller tolkuppsdrag åt annan än det allmänna, t.ex. företag, föreningar eller privatpersoner, gäller för tolken ett förbud att obehörigen röja vad han under uppdraget erfarit om enskilda personliga förhållande, eller om yrkeshemlighet, affärsförhållande eller förhållande av betydelse för rikets försvar.

Bekräftelse

Jag bekräftar härmed att jag tagit del av ovanstående regler om sekretess och tystnadsplikt.

Datum och Ort

Namnunderskrift

Namnförtydligande

Personuppgiftshantering GDPR

Den 25 maj 2018 infördes den nya dataskyddsförordningen GDPR som ersätter tidigare PUL- Personuppgiftslagen.

Informationen i denna intresseanmälan används av oss på Teletolkjänster i vår verksamhet dels för att fullgöra de rättsliga förpliktelser vi har med bokföring, arbetsgivaravgifter, löneadministration och dylikt. Även för att fullgöra avtal mellan tolk och oss som tolkförmedling för att kunna betala ut arvode. Även används dina uppgifter för att

- snabbt kunna förfråga dig om nya uppdrag med olika kommunikationsmedel.
- Vi använder din adress för att tillämpa närhetsprincipen vid kontakttolkningar.
- Vi använder dina uppgifter om tolkspråk, kompetens, modersmål, kön och födelseort för att ge rätt tolk till rätt kund. En kund kan ha specifika önskemål för uppdraget.

Hur länge dina uppgifter sparas: Så länge du väljer att vara tolk hos oss. Sedan har vi vissa riktlinjer vi försöker förhålla oss till

- Tolkar som inte utfört arbete hos oss senaste 24 månaderna görs osynliga i våra system.
- Tolkar som inte utfört arbete hos oss, eller varit aktiva, raderas efter 36 månader.
- De uppgifter vi har som grund för rättslig förpliktelse sparas vi så länge de aktuella lagarna kräver detta.

Till dessa lämnas dina personuppgifter ut till: Vi lämnar dels ut viss information till kunder (som ditt namn och telefonnummer vi vill att de skall ringa dig på vid uppdrag). Vi lämnar även ut till myndigheter och övriga organ under svensk lag. Exempel på detta är arbetsgivarintyg.

Vi lämnar även ut till leverantörer av våra tekniska plattformar: vi har dina uppgifter i vårt boknings- och ekonomisystem för att kunna administrera från tilldelning av uppdrag till ekonomiskt avslut.

Dina rättigheter: Du har en del rättigheter över dina personuppgifter som är bra att känna till. Du har rätt att *få tillgång* till din information som vi har om dig. Du har rätt till *rättelse* av dina uppgifter så de blir korrekta. På din begäran har du rätt att *radera* all eller delar av de personuppgifter vi har om dig. *Rätt till begränsning av behandling* vi exempelvis begäran av rättelse av dina personuppgifter. I vissa fall har du rätt till *Dataportabilitet* vilket innebär att man skall underlättas överflyttning av dina personuppgifter. Du kan *upprätta klagomål och tips* om du tycker att behandlingen av dina personuppgifter bryter mot gällande dataskyddsförordning genom att anmäla detta till oss. Du kan även anmäla detta direkt till Datainspektionen. Det är frivilligt att skriva under detta godkännande

Personuppgiftsansvarig för personuppgifterna i företaget är Teletolkjänster Samordningscentral TTT AB.

Samtycke

Jag godkänner Teletolkjänster Samordningscentral TTT AB:s hantering och användning av mina personuppgifter i deras verksamhet.

Datum och ort

Namnunderskrift

Namnförtydligande

Skicka in ifyllt samt underskriven intresseanmälan till

Teletolkjänster Samordningscentral AB

Kapellningsgatan 5, 252 30 HELSINGBORG

☎ 042-13 96 44

✉ info@teletolkjanster.se